

## **Acta sanctorum**

quotquot toto orbe coluntur, vel a catholicis scriptoribus celebrantur, quae  
ex Latinis et Græcis, aliarumque gentium antiquis monumentis

Quo dies primus et secundus continentur

**Bolland, Johannes**

**Parisiis et Romæ, 1866**

Caput III. De eo, qui præmonitus a S. Fide per fenestram turris saltu  
evasit: et de mirabili asino.

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-73889](#)

\* Lab. solis  
\* an adfuis-  
set?  
\* Lab. Nec  
\* Lab. ligneis

A imperare scelus\*, nisi et ipsem, magno comi-  
tante equitatu, abisset\*. Neque\* umquam, qui  
nexus ducebatur, nomen S. Fidis, ut erat prae-  
monitus, deseruit, donec via vocis, lineis\* coar-  
ctata laqueis, suffocato gutture, intercluderetur;  
mox deinde pendentes deserunt; et cum jam  
paululum in revertendo elongarentur, respi-  
ciunt, furcas vacuas cernunt. Tunc cum magno  
strepitu regressi, hominem, durius ligatum, re-  
levant sursum; rursus quoque, cum revertentes  
retrospicerent, humi secundo surciferum elas-  
pum hauriunt. Et jam aliqui virtutem S. Fidis  
esse dicelunt, cum crudelis bellua eos minaciter  
cum exprobatione incipit, reticere coegerit.  
Tum multo durius atque immanius hominis  
guttur, ut fertur, renovatis augens retortis c,  
tamdiu pendentes observavit, quamdui stran-  
gulatum incunctante putaverit. Et tamen, cum  
per clivum montis jam revertens\* descendere  
coepisset, non potuit pati male sollicitus, quin  
torva lumina retorqueret, visoque miraculo,  
recurrat, reperiensque hominem solitum et in-  
columen, haesitat, quid faceret: ceteri vero,  
jam manifeste S. Fidis virtutem unanimes praed-  
icantes, scelestissimi facti dominum suum reum  
esse, conclamant, nec se ultra tam indignum  
facinus passuros.

B quo viso, in-  
justus iudex,  
facti pauci-  
tens, ad S. Fi-  
dem profici-  
scitur.  
\* Lab. dignum  
\* Lab. expo-  
nens  
\* Lab. Epho-  
bis

\* Lab. letho

d C sed et ipsum Hadimarus, si mihi fuisset spa-  
tium, vel per legatos vocatum expectare, vel iter  
ad ipsum extendere, potuisse videre; nec  
tempus plus quinquennio dicebant, ex quo id  
evidenter, defluisse, ipsumque superstitem esse.

CAPIT. XI.  
Captivus ali-  
quis miro  
modo carcere  
liberatus.  
\* Lab. sancta  
fides

f \* Lab. ferire

\* Lab. recto-  
tendit tra-  
mite  
\* Lab. destru-  
xerant

dictu! Unde putas, sancta Fides corporeum  
marculum habuerit? Sed non debemus ratione  
humana divinum opus estimare, sed factum  
fideliter credere.

AUCTORE  
BERNARDO

#### ANNOTATA.

a Hadimarum hunc ab Ademaro, vicecomite  
Lemovicensi, qui tom. II Historie domus Arever-  
nicae pag. 47 diplomati subscriptus incenit,  
diversum esse, satis mihi quidem videtur indicare  
Bernardus, dum Hadinarum virum quidem no-  
bilissimum, at minime Lemovicensem viceco-  
mitem vocat. Fortassis Hadinarus iste unus ex  
Ademariis est, qui a Gaufredo in Chron. tom. II  
Biblioth. Ms. pag. 283 ad annum 1028 recen-  
sentur. Porro de provincia Lemovicensi consule  
Hadrianum Valesium et Baudrandum.

b Senior, id est, dominus. Consule dicta su-  
perius pag. 305 lit. g.

c Retortae hic pro vimine vinculis, aut funi-  
bus sumuntur. Praeter alia, quæ Cangii ad  
hanc vocem obseruat, olim, ut et apud Hiberos,  
eiusmodi vimineo vinculo strangulatos patibus  
afflos fuisse, constare asserit.

d Labbeus ita legit: Plebeio relatu, ut dixi,  
jam passim relatum, concordi monachorum  
sententia postea relatum est.

e Apud Labbeum desunt huc: Gerbertum no-  
mine. Is mihi aliunde notus non est.

f Marcus est pusillus malleus, teste Isidoro  
lib. xix Orig. cap. 47. In titulo vero capituli  
apud Labbeum legitur martellum, qui est malleus  
mediocris, de quo plura vide in Lexico Cangii,  
verbis Martus et Martellus.

### CAPUT III.

*De eo, qui præmonitus a  
S. Fide per fenestram  
turris saltu evasit: et de  
mirabili asino.*

R em mirabilem, cunctisque saeculis memo-  
rabilem, et etiam fastidiosis lectoribus succin-  
ctam narraturus. Deum, fontem sapientie vi-  
vum, fideliter deprecor, ut divinas sapientias  
affluintiam intra pectoris mei arcana infundere,  
Sanctique Spiritus rore sensus mei ariditatem  
dignetur irrigare, quatenus ea, quæ vera sunt,  
ad utilitatem audientium\* congruo rectoque \* apud Lab.  
sermone valeam expromere, ne\* sententia mea  
a recto tramite exorbitando per inanes res, secus  
quam veritas habet, deviare incepit. Miles qui-  
dam, qui erat in captione in pago Rotenico,  
castro Perso, sub dominio Ambardi cuiusdam  
nobilissimi viri a, datus pro se obsidibus, ad  
S. Fidem, quasi aliud negotium acturus, quod \*  
potuit, occultus venit. Deinde statuto placito  
sese in captionem recepit, unde qualiter post  
aliquantum temporis divina visitatione evaserit,  
dicendum erit. Sed primum terræ illius situs  
et qualitas paucis verbis repetenda.

48 Est patria per omnia montuosa et etiam  
per loca horridis scopolis adeo edita, ut vix  
visus altitudinis vastitate queat exsaturari; sed  
inter haec ubi forte planicies occurrit, frugum  
proventibus adeo fecunda, ut pinguis Cereris  
Bacchique

F  
CAPIT. XII.  
In Ruthenico  
tractu,

a \* Lab. quo  
\* Lab. nec

AUCTORE  
BERNARDO.*b*

\* Lab. videtur

\* Lab. soli

\* Lab. medio  
cri

\* Lab. quæ

\* apud Lab.  
deest seniorquidam in  
alta turre  
vinculis de-  
tentus, mo-  
nente S. Fide-\* apud Lab.  
deest et\* Lab. addit  
cuminde desistit  
sine ulla sui  
lesione,\* apud Lab.  
deest ille\* Lab. substi  
tit\* Lab. affe  
ctando.

Bacchique optimi *b* nulla terra ferrior mihi fuisse videtur\*. Hanc illi ingenuitatem ex eo accidisse opinor, quod sit his nostris regionibus editio et ideo hiberni frigoris immanitate rigidor, sitque solis\* vicinior, utpote ad Australem plagam sita, et ideo aestivo fervore calidior, in aestate videlicet, propter vicinitatem solis torrenti calore nimis exæstuat; in hyeme vero propter altitudinem terra nimis frigoribus riget, sicut ubi Auster liberoribus habens regnat. Igitur repugnantis diversæ naturæ, quanto magis tellus illa urgetur, tanto magis excoquitur viatum, atque exudat inutiles humor, ac per hoc facta est lætoris dulciorisque germinis terra genitrix: sed quia, ut diximus, montium scopulorumque dissimilitudine a nostro solo discrepat, ideo contigit, ut pronominati oppidi structura, super excellentissimæ rupis soliditate fundata, per spatiuum aeris inane longe eminentior exurgat. Porro oppidanorum mansio de parte illa habetur, qua planior habitabiliorque videatur, habens arcem erectam in editiore\* loco, ad illam videlicet plagam, qua\* altiore ruit præcipito; de qua etiam parte in summo turris solario herilis camera erat, ubi ipse senior\* heros cum familiaribus sotipis placidum carpebat pectori somnum. Extra quam cameram in eodem solario de parte reliqui municipi captivus, quem dixi, ponderose mole ferri cruribus innexus, trium vernacularum custodia servabatur.

49 Huic S. Fides jam dudum ad se querelosis vocibus exclamanti, jamque pene desperanti, sotipis custodibus, corporali specie conspicabilis apparuit. Quæ cum rogata, ab illo, quænam esset, sanctam Fidem se esse, responderet, protinus instanti precum illius se esse fatigatum, adjecit, imo etiam diutino clamore coactam, a Deo tamen missam, ut eum absolvat, venisse. Quare igitur, inquit, longas moras innectis? Perrumpere per medium camera ac per summam turris fenestras elabere. Cumque ad vocem momentis repta copisset, evigilans senior male sollicitus, ferri tinnientis advertit motum. Dein excitate cubiculariæ, ut tardos cogat custodes, minaci auctoritate jubet. Quod cum illa perfecisset, et clauso ostio, in conclave se recepit. Post aliquot horarum excursum, ecce, de integro S. Fides apparens torturæ hominem, ut rem aggrediatur; quod\* ille statim faciens, reporto ostio clauso, in lectum vacuo conatu regreditur. Rursus quoque senior, ferrea collisione experrectus, pedissequam, ut prius, remisit. Illa, peracto herili præcepto, regressa, ostium cubilis per voluntatem Dei apertum dimisit.

50 Post haec omnibus multo graviori sopore oppressis, ecce S. Fides tertio manifestata durius severiusque hominis arguit ignaviam; cumque ille\* impedimentum ostii objiceret, seseque jambis delusum, quam graviter ferret; Noli, inquit illa, dubitare, quia habebis pervium iter, et Deus adjuvabit te. Ille vero, confidens in Deo, gressu, quo poterat, copit motare se, et sic tandem cum magna difficultate penetrato cubili, ad ipsas fenestras subsistit\*, causus altitudinem vehementer expavescens. Tunc S. Fides, adhuc labantis animi hominem comitata, et quasi viam assectando\* præcedens, illum viriliter exhortari coepit: Age, inquiens, fiducialiter: non alio modo jam evadere poteris. Similiter olim Israeliticus populus in ultionem sceleris urbis Gabaæ, tribum Benjamin debellans, antequam triumphum obtinueret, divino monente ora-

culo; usque ad trinum conatum laborasse legitur *c*. Ad extremum ille in miserabili positus discriminé, assumpta audacia, ac posito *d* corde in periculo, pedes primi per fenestram emitens foras, se totum vasto credit præcipito, sed numquam mollius suaviusque sua pensili pluma Sardanapalum fovit *e*, quam hunc duris-rupes exceptit; adeo divina supportante virtute, ut, cui natura negaverat alas, hic plane volare, non cadere videretur. Quo miraculo factus securior, etiam multo profundior præcipiti saltum addere non dubitavit; nam de summis scopulis, super quos arcis tota moles innitebatur, super inferiores ruens, ad certissimum terræ solum tertio saltu perlabilis.

51 Mirum dictu et terribile auditu, quo austri mens humana tantum periculi invadere unquam poterit, nam et ipse talia narrando, fateor, nimio horrore totus intremisco. Sed, qui Sanctam suam voluit glorificare tali miraculo, dedit huic non terri tanto præcipito, in quo, licet nihil laesio[n]is receperit, crepus tamen consonans\* bodiarum / in primo quidem saltu usque ad aures dormientis pervenit. De qua rem expergefactus, nimio furore successus, servis suis rem prænuntiat, reos culpat, furciferos judicat; postremo minaciter imperat, ut quamprimum fugientem insequantur. Illi, senioris monita ridiculo habentes, attriti cadaveris frusta se in crastinum lecturos satis in tempore, promittunt. Illi tamen nequam acquiescentes faces, lampadesque accendi, atque per aliam partem, qua facilior erat descensus, cursori velociter præcedere, hominemque comprehendere præcepit. Ille taedarum hauiens fulgorem, unaque sese persequentium vociferationem jam in proximo audiens, incertus, quid ageret, utpote gravatus utraque vestigia maximo pondere ferri, ad effugium\* tamen parvæ sylvæ, quam per providentiam Dei oppidi vicinam natura perduxerat\*, vi, qua poterat, reptans, sese totius annixus\* viribus contrahere contendit; nec ab aliquo cogi opus erat, cui ipsa necessitas impetrabat, nec reprehendenda tarditas, qui, ut sibi videbatur, seignior incedebat testudine.

52 Cumque in hujus anxietatis laboraret dilectione, et jam se\* intra condensa arbusculorum aliquantulum colligeret, mirum in modum offendit asinum *g*, in cuius fauibus nodata zona pro capistro, asinum tergo more insedit feminineo, versus ex uno latere cruribus, propriique commodi potius rationem ducens posthabuit honestatem virilem. Actum erat procul dubio, si unius puncti spatio fugientem hic asinus fuisse remoratus. Numquam expeditiore blandioreque tolatura h campitor i equus aut\* regalis incessit, quam per medianam regionem asinus in eam partem, qua fugientes minus querendus putarentur, transabuit. Interea sessor, non adeo securus fretus, subinde aurem arrigit, animamque reprimit, subinde respectat, et retrorquet aciem, si forte aliquem vel audire, vel videre posset, donec, jam octo pene peractis millibus, se sati in tufo videret. Et jam diescebat, et jam mortales ægros aurora promicans ad laboris exercitum cogebat. Tunc ille, alligato ad quadam virgultum asinu, ubi silices duriores vidit, paululum a semita se detorsit; quorum ictum ferreus rigor excipiens in modum glaciei faciem sui resolutionem dedit *k*. Inter agendum vero celestis asinus evanuit; nam respiciens ille, neque animal ipsum vidit, neque etiam animalis

ac reperto  
præter expe  
ctationum  
asino\* Lab. contu  
sum

E

\* Lab. effi  
giem  
\* Lab. pro  
duxerat  
\* Lab. anni  
susinsidens fuga  
elabitur,  
\* Lab. omitti  
se\* Lab. capitor  
equus ac

h i

\* Lab. capitor  
equus ac

k

A malis vestigium, quantilibet investigatione insistens, in aliquo penitus invenire potuit; cingulum vero ad argumentum miraculi, ubi ipse nexuerat, reperit.  
*et recta ad S. Fidis monasterium cum ipsis viris suis tendit.*  
*\* Lab. intendit.*  
*\* Lab. omittit persona*  
*\* Lab. odit ad sepolerum prorupit*  
*\* Lab. haec*

*B Auctoris de hoc miraculo observatio.*  
*53 Ergo ad S. Fidem pedestri itinere recta tetendit\*. Nullum pulchrius basilicam S. Salvatoris aut speciosius spectaculum intravit ante hunc diem, neque aliquid libentius populus Conchacensis aliquando aspergit, quam quod nobilis viri clarissima persona\* ac procerus pulcherrimi corporis statura, ponderosam ferri massam gestans humeris, per circumfusas solemnizantium turmas\* perrumpit, tamquam leo, qui, fracto carcere, grandi mole catenarum oneratus colla, nativum sylva repetit refugium. Tunc homo coram omni populo, ibidem deposito onere, hostilem sarcinam, quam captivam collo adixerat, libertate donat, ac felici postlimino redux seniores cum omni populo tanti miraculi novitate laetificat. Dein amicorum animos diu in meroe suspensos explet inopinae reversione gaudio, nec aliquid tristitiae captivitas illa post hoc\* intulit, cui nec damnum pecuniae successit, nec detrimentum corporis.*  
*54 Sed quid putas, de illo asino conjicendum esse, nisi benignus virtutis angelum fuisse, in figuram humilioris jumenti manifestatum? Super quod etiam ipse Salvator residens, ut saecularis pompa contumacitatem humiliaret, viatori gestamine vehi potius voluit, cum tamen esset ille excelsus super omnes gentes Dominus, et super celos gloria ejus. O magnum meritum unius Puellæ! O admirabile donum uni Femina concessum! O admirabilis et ineffabilis gratia uni Virgini praestita, cujus virtutes nec calamo notari, nec etiam lingua humana jam expediri poterunt; non enim ibi S. Fides tantummodo, ubi corpore requiescit, miraculisi pollet, sed etiam, sicut ab his, qui quotidianis ejus intersunt virtutibus, didici, in terra, in pelago, in carcere, in infirmitatibus, in periculis multis, et, ut ipse jam ex parte probavi, in necessitatibus variis, si quis eam recto corde interpellaverit, presentem sentiet, et ubique que S. Fides habet nomen, ibi quoque habet virtutem ad laudem et gloriam Christi Dei omnipotentis l.*

**C ANNOTATA.**

a *Hujus castri hodiernum nomen Gallicum nuspiam invenire potui. Illud etiam eruditis editoribus tomî X Scriptorum Rerum Gallicarum ignotum fuisse, ex eo conjicio, quod tun in Indice geographico, tun in ipso Operè pag. 380 nihil prater nudum ejus Latinum nomen expresserint. Negue Amblardus ille, vir nobilissimus, mihi magis, quam illis, aliunde notus est.*

b *Per Cererem frumentum, per Bacchum vīnum intelligit scriptor noster.*

c *Hac de re consulest Lib. Judicum cap. 20.*

d *Fortasse suppendum timido; nisi per cor in periculo ponere Bernardus significare voluerit animos in periculo sumere.*

e *Sardanapalus, Assyriorum rex, utpote omni molitiae genere effeminatissimus, molli certe, ut cetera taceam, lecto usus est.*

f *Bodiae seu Boiae sunt compedes aut torques victorum. S. Hieronymus lib. v in Hieremiam cap. 27 in hac verba: FAC TIBI VINCULA ET CATENAS, addit: SIVE κλοῖς, qui Hebraice appellatur Octobris Tomus III.*

lantur motorn, et sermone vulgari boias vocant. Ita Cangius, apud quem plura vide verbo Boia.

AUCTORE  
BERNARDO.

g *Hunc non fuisse bratum animal, sed benignus virtutis angelum, infra conjectat Andegavensis scholasticus, cui hac in re fidem, qui vult, habeat.*

h *Tolutatura vox est derivata a verbo non satis Latino tolutare. Dicuntur autem equi tolutare seu tolutum incedere, cum crura altius in currendo tollunt et subsultim incedunt. Gallice troter dicitur. Ad istis Menagium in Lexico Etymologico codem verbo troter.*

i *Campitor equus, inquit Cangius in Lexico, est cursor, stadiodromus equus, Gallice cheval de manège, de course.*

k *Durioribus silicibus vincula disrupta fuisse, indicat Bernardus.*

l *Labbeus addit: Qui omnipotencie sue habens cum Patre et Spiritu Sancto coetera unitate regnat per secula eternaliter manentia. Amen.*

**CAPUT IV.**

E

**Aliud de Gerberto miraculum. Item de peregrino capto et vinculato subitoque S. Fidis auxilio liberato.**

R evocetur ad memoriam ille Gerbertus a, cuius mentionem jam dudum in superiore libro fecimus, quemque post evulsionem oculorum, more illuminati Witberti b, illuminatum diximus, provida videlicet mirabilique summi Artificis dispensatione, ut virtutem, cui in alio congratulatus fuerat, atque, cui acciderat ultra omnia, qua in mundo felicia putantur, beatificaverat, ut ipse aiebat, cum primum sibi accidisset videre predictum Witbertum, hanc demum in semet ipso factam cerneret, ac præter spem simili felicitate gauderet; deinde tamen, ne insolentia quandoque elatus ad desertæ militie malum reverti ultra præsumeret, justo Dei consilio unius restauratorum oculorum lumen amisisse, reliqua oculi substantia salva integrata, dextrum vero integrum retinuisse et ita deinceps vitam sinceram in tranquillo, et absque remeandi sollicitudine egisse scripsimus. Hujus miraculi certitudinem, sicut ipsi in priore itinere audivimus et vidimus, inter cætera compendiosissime litteris designatam, post in patriam regressi latius emendati usque digessimus. At vero dum aliquot annorum, ut paulo ante dixi, intervalla exstinxerunt c, quibus neque Conchas rediisse, nec legationem misisse, de hoc Gerberto haud impar priori accidit miraculum.

56 Nam cum ipse quadam die ante plateam templi spatiaretur, pellemeque agneci, veluti gratia ludendi, in manu ventilaret, mox ei quidam Burgensis d illius villa Barnardus (Porcellum cognomine dicunt) furibundus insilivit, et quia consimile tergus transacta die perdidera, ipsum fore\*, falsa opinione delusus, non dubitavit; unde, sicut erat temulentus ac sobrietatis rem a furibundo viro, tamquam fur, invaditur, alterum sanum amittit;

d \*supple fu-

40 impos,